



Anmeldeformular für Ausnahmetransporte

Annnonce de convoi exceptionnel

Modulo annuncio trasporto eccezionale

Begleiterfirma

Entreprise accompagnatrice

Ditta accompagnatrice

Firmenname Entreprise accompagnatrice Nome della ditta	
Vorname, Name Begleiter Nom, prénom de l'accompagnant Nome, cognome accompagnatore	
Telefonnummer No de téléphone No di telefono	

Transportfirma

Entreprise effectuant le transport

Ditta di trasporto

Firmenname, PLZ, Adresse Raison sociale, NPA, adresse Nome, NPA, indirizzo	
Datum / Zeit der Durchführung Date / Heure du transport Data / Ora del trasporto	
Bewilligungsnummer No de l'autorisation Autorizzazione no.	
Fahrstrecke Trajet Tragitto	

Transportdaten | Données du convoi | Dati del veicolo

Länge (m) Longueur (m) Lunghezza (m)		Breite (m) Largeur (m) Larghezza (m)	
Höhe (m) Hauteur (m) Altezza (m)		Gewicht (t) Poids (t) Peso (t)	
Besonderheiten (z.B. Höchstgeschwindigkeit) Particularités (p.ex. vitesse maximale) Particolarità (ad es. velocità massima)			

Gemäss Ziffer 3.4 der Standardauflagen muss das Formular den betroffenen Verkehrsleit- bzw. Einsatzzentralen mindestens 24 Stunden vorher per Fax oder Mail zugestellt werden. Das Anmeldeformular ist Bestandteil des Protokolls Ausnahmetransportbegleitung und muss mitgeführt werden.

Conformément au point 3.4 des dispositions standards, le formulaire doit être envoyé, par courrier électronique, au centre de contrôle du trafic ou au centre opérationnel concerné au moins 24 heures à l'avance. Le formulaire d'annonce fait partie du protocole d'accompagnement de convois exceptionnel et doit être emporté.

Ai sensi della cifra 3.4 dei requisiti normativi, il modulo deve essere inviato alle centrali di controllo del traffico o operative interessate con almeno 24 ore di anticipo via fax o e-mail. Il modulo di registrazione fa parte del protocollo dell'accompagnamento dei trasporti eccezionali e deve essere portato con sé.